

E-Reader – másképp!
**(Körkép az elektronikus könyvolvasó
szoftverekről)**

Készítette:
Zalka Dóra
egyetemi hallgató
ELTE BTK

Közreadja:
a Kindlevarázs és a Publio Kiadó
2012

E-könyvek – másképp!

Sokan azt gondolják, hogy az elektronikus könyvek olvasása csak ekönyv olvasó eszközzel lehetséges. Cikkünkben azt mutatjuk be, milyen szoftveres lehetőségek léteznek a fenti eszköz hiányának kiküszöbölésére.



Epub könyvek olvasása

Az ePub (másképpen EPUB, Epub) formátumot ma már a legtöbb ekönyv felhasználó ismeri.

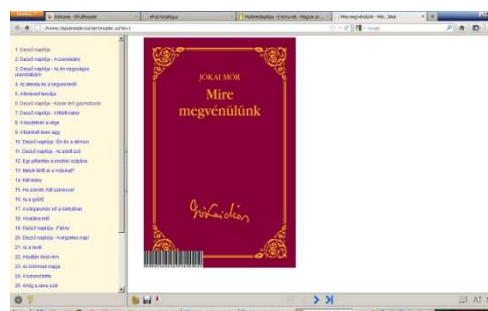
Számos e-book reader, többek között a Barnes & Noble Nook, a Sony Reader, valamint az iPhone/iPod Touch ismeri és használja ezt a formátumot (a legelterjedtebb Kindle viszont alaptól nem!).

Bizonyára sokan vannak azonban azok is, akik szeretnék a ma már hazánkban is elterjedt ePub formátumban megvásárolt könyvüket számítógépükön, laptopjukon, netbookjukon olvasni, szerkeszteni. Ilyenkor általában problémába ütközünk, számítógépeink nem ismerik ezt a formátumot, nem tudják olvasni. A szükség pedig égető és az ember pedig általában minél előbb szeretne megoldást találni.

Természetesen a gyors fejlődésnek köszönhetően léteznek olyan programok, amelyek lehetővé teszik ezt számunkra. Az alábbi cikk két, olyan ingyenesen letölthető alkalmazást és szoftvert kíván bemutatni, amellyel mindenképpen érdemes és izgalmas lehet közelebről is megismerkedni.

EPUB Reader Firefox Add-On (Windows/Linux/Mac)

Ez az ePub reader a Firefox böngésző egy kiváltképpen ideális és praktikus alkalmazása, amellyel pillanatok alatt meg lehet nyitni közvetlenül az ePub dokumentumot.



1. Dezső naplója

2. Dezső naplója - A cserelény

3. Dezső naplója - Az én nagyságos urambátyám

4. Az ateista és a kegyeskedő

5. Afejedv tanyája

6. Dezső naplója - Korán érő gyümölcsök

7. Dezső naplója - A tiltott iratok

8. Akazdtek a vége

9. Altizenhét éves agg

10. Dezső naplója - En és a démon

11. Dezső naplója - Az adott szó

12. Egy pillantás a pisztoly szájába

13. Melyik télt el a másikát?

14. Két leány

15. Ha szerel, hát szeressel

16. Az a gyűrű

17. A sárgaruhás nő a kárttyában

18. A halálra intő

19. Dezső naplója - Fanny

20. Dezső naplója - Avégszentes nap!

21. Az a levél

22. Atudtán kívül rém

23. Az öröme napja

24. A bolond tréfa

25. Amin a zene szól

1. Dezső naplója

Én voltam akkor tízéves, a bátyám, Loránd, tizenhat éves; édesanyánk még fiatal volt, és apánk, bizonyosan tudom, hogy nem volt több harminchat évesnél. Nagyanyánk, apám anyja, szintén ott lakott velünk, és volt akkor hatvanéves. Szép sűrű, fehér haja volt, tiszta fehér, mint a hó. Gyermekkoromban sokat gondolkodtam rajta, milyen nagyon szeretetik az angyalok azokat, akiknek ilyen szép fehérre mossák a hajukat, akkor még azt hittem, hogy az emberek a sok örömtől lesz fehér a haja.

Az igaz, hogy nem is volt semmi bánatunk, egész családuknál bizonyos ritkos egyetértés látszott szerződéssel megállapítva lenni, mely szerint mindenki kötelezte magát a többieknek lehető legtöbb örömet s lehető legkevesebb bánatot okozni.

Sohasem láttam duzzogó arcot, tegnapról mára eltett haragot, szemrehányó tekintetet semmi viszonylatban; anyám, nagyanyám, apám, bátyám és én úgy éltünk, mint akik egymás gondolatát is értik, s csak abban versenyeznek, hogy ki szereti jobban a másikat, s kit jobban többi közül.

Hogy az igazat megvalljam, mégis legjobban szerettem az egész családuknak a bátyámat. Ez természetesen nem annyit tesz, hogy kétségbe ne ejtett volna az a kérdés, hogy ha meg kellene a négy közül háromtól valónom, s csak egyet tarthatnék meg magamnak, melyiket választanám; hanem ha úgy mind együtt maradhatunk szépen a végtelen, ligondolhatlan időkhöz, hogy soha közölünk senki meg ne haljon, el ne vájon, hát akkor csak a bátyámmal szerettem volna mindig együtt járni.

Olyan jó is volt hozzám. Kicsiny, porban játszó gyerek koromban már ő fogta a kezem, hogy el ne essem, ő játszott velem gyermekjátékokat, mik őt nem mulattatták, csak engemet, tőle tanultam az ábécé legelső betűit játszva megismerni, vele jártam fel a

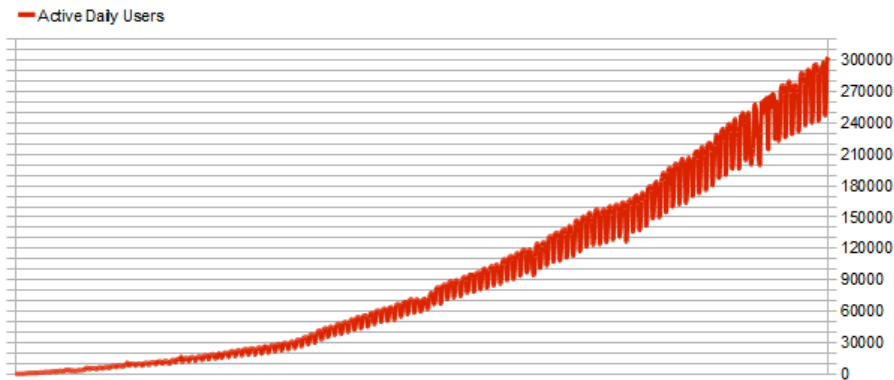
kisvárosi iskolába, hol ő már negyedik volt; s ha őt korábban hazaezesték a leckeről, megvárta az iskola udvarán, hogy egyedül ne menjek haza. Mikor ráért, nekem játékszereket faragott, rajzolt, épített, ragasztott minden képzelhető anyagból; mintha egyébre sem volna gondja, mint nekem örömet szerezni. Ha csinyt tettem, nem árult be, ha kisült rám, kimentett, sokat magára is vállalt. Minden gyerek elkényesül, durcás, nyugos lesz, ha látja, hogy nagyon szeretik, én is az voltam, s ő minden rosszalkodásomat tűrte csendes vérele, soha vissza nem ütött, pedig én hányszor megégettem a hajját; hanem ha valami rossz eszedű vagy pákosztos iskolahunc megrikattott, ami nálam könnyen állt, akkor haragba jött, és nem kímélt senkit. Izsonyi erős volt. Én nem hittem, hogy a városban legyen nálaál erősebb ember. Iskolatársai rettegtek előtől, s nem mertek vele kikötni soha, pedig nem látszott valami izmosnak, inkább karcsú volt és gróngéd arcú, mint egy leány.

Még most is csak órála tudok beszélni!

Ott hagytam el, hogy a mi családuknak igen boldog volt. Szükségét nem szenvedtünk; szép házuánk volt, kényelmünk ott benn, a cseled is jóllakott nálunk, s ha ruhánk szakadt, újat kaptunk helyette; s hogy jó barátaink is voltak, azt minden névnap alkalmával tapasztalhattam, mikor zengett a házuánk az ismerősök jókedvétől; s hogy a városban tiszteltek bennünket, azt láttattam abból, hogy mikor apámmal végmentünk az utcán, minden ember köszönt, amire én akkor nagyon sokat adtam.

Apám igen komoly férfi volt; csendes, kevés beszédű ember. Halavány arca volt, hosszú fekete bajusza és sűrű szemöldök. Ha egyszer-egyszer összehúzta azokat a szemöldök, meg lehetett rettenni tőle; hanem neki gondja volt rá, hogy senki se rettegjen tőle; esztendőben egyszer történt az, hogy valakire haragosan nézett. Hanem jókedvünk sem láttam soha. Mikor a legvidámabb lakomák voltak is nálunk, vendégeink halotával nevettek egy-egy vidám ötletre, ő pedig úgy ült ott az asztal végén, mint aki nem is hallotta azt. Ha édesanyánk nyajasan vállára borult, ha bátyám megcsókolta arcát, ha én ölében ténfergettem, s kérdezősködtem, ahogy gyermekek szokták,

Előnyös, ha nem akarunk külön programot telepíteni, valamint gyorsabb mint egy desktop szoftver, a grafikája pedig már sokkal megfelelőbb, mint a hamarosan megszűnő, hasonló Bookworm („könyvmoly”) szolgáltatásé volt. A könyvjelző, a betűméret, az oldal elrendezése, a háttér színe szabadon állítható a képernyő alján található eszköztár navigációs gombjainak segítségével. A program segítségével nemcsak az interneten levő ePub fájlokat tudjuk olvasni, hanem a számítógépünkön levő könyvtárunkat is szabadon importálhatjuk, vagy, ha erre vágyunk, exportálhatjuk, továbbá szinkronizálhatjuk.



A bookworm szolgáltatás ehhez nagyon hasonló volt, de már csak március 31-ig vehető igénybe, tehát aki eddig azt használta, annak most különösen jól jöhet a Firefox EPUB Reader. Az alkalmazás innen letölthető: <http://www.epubread.com/en/>

A Firefox Reader sikerét (és ezzel együtt az e-könyvet) a fenti grafikon is jól szemlélteti, csak az utóbbi négy hétben több mint 24000 felhasználó döntött a használat mellett, ez napi 800 új felhasználót jelent. A 23 nyelven elérhető programot február 28-án 303.172-en használták –olvashatjuk az alkalmazás weblapján. (<http://www.epubread.com/en/statistics.php>)

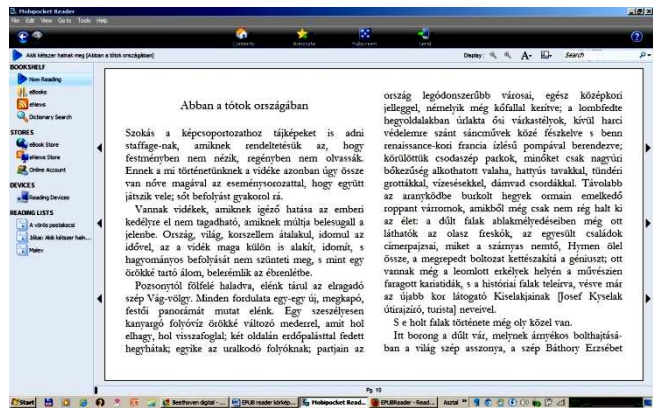


Mobipocket Reader Desktop 6.2 (Windows)

Az ingyenesen letölthető szoftver használatával egyértelműen nagyon kényelmessé válik az e-book olvasás a számítógépünkön. Nagy előnye, hogy segítségével sokféle könyvet felhelyezhetünk a virtuális „könyvespolcunkra”, ez az olvasó ugyanis nemcsak ePub formátum megnyitására képes, hanem importálhatunk PDF vagy Office Word (*.doc, *.docx) formátumot is. Tehát nemcsak a megvásárolt könyveinkben gyönyörködhetünk, egyetlen helyen tudva őket, hanem szerkesztői, alkotói munkában is hasznos segítségünkre lehet a gyors és könnyű kezelést biztosító olvasó szoftver. Segítségével rendezhetjük, visszakereshetővé tehetjük házi könyvtárunk állományát, értékeléseket adhatunk a könyvekhez, olvasólistát készíthetünk, a címekhez a keresést segítő metaadatokat adhatunk (pl. szerző, kiadó, műfaj). A readerekkel szembeni általános elvárásoknak is tökéletesen eleget tesz, tehát a szöveg kiválóan nagyítható, jegyzeteket készíthetünk, javításokat írhatunk, kiemelhetjük a fontos részeket, könyvjelzőt helyezhetünk el benne. A jobb felső sarokban lévő kereső és szűrőpanel segítségével könnyedén és pillanatok alatt eligazodhatunk nemcsak egyre növekedő könyvtárunkban, de az e-könyv áruházakban is. A panel jegyzeteink közötti keresgélésben is segítségünkre van az ebook olvasása közben. A program segítségével szinkronizálhatjuk számítógépünket (és ezzel együtt módosításainkat) egy másik olvasó berendezéshez is, egyidejűleg vehetünk fel megjegyzéseket és törölhetünk jelöléseket

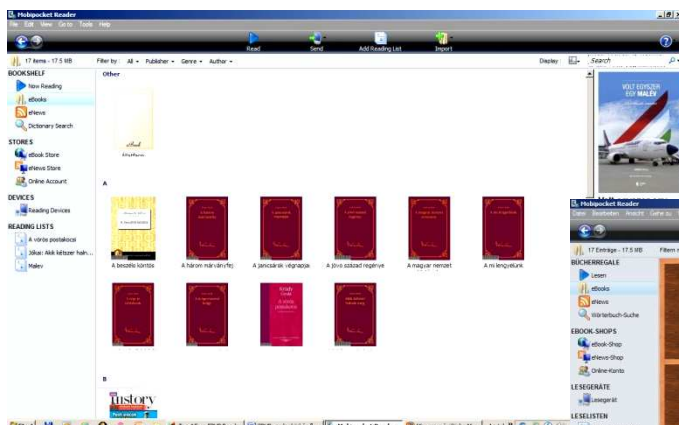
számítógépünkön és egy másik ebook olvasó eszközön. Egy kattintással a megfelelő bekezdéshez ugorhatunk, sőt akár egyéni hiperhivatkozást készíthetünk két könyvünk között!

A szokásos betűméret és háttérszín állíthatósága mellett még jobban testreszabható olvasási élményt biztosít, beállíthatunk teljes képernyős, két-vagy három oszlopos nézetet egyaránt, de nyugodtan rábízhatjuk magunkat a programra is, ugyanis képes a hasábokat és a betűnagyságot az éppen használt eszközön ideális olvasási mérethez igazítani. Lapozhatunk egérrel, billentyűkkel, továbbá bekapcsolhatjuk az automatikus lapozási funkciót is, ha ez a megfelelőbb számunkra.



A program segítségével gyakorlatilag bármilyen eszközhöz, így Tablet PC vagy mobil készülékhez is optimalizálhatjuk az olvasási felületet.

Ha unjuk egy 250 oldalas használati útmutató PDF-ben való görgetését, a readerbe importálhatjuk és máris ePubként



olvashatjuk. (Itt meg kell jegyezni, néha sajnos tapasztalható kisebb szerkezetbeli változás és főként szkennelt dokumentum esetén, ahol a karaktereket nem minden esetben ismeri fel a program, egyelőre még használhatatlan ez a funkció.) Kiválóan alkalmas viszont bármilyen Office dokumentum (Word, Excel, Power Point) más eszközökre való konvertálásához (pl. mobil készülék). A leírás szerint további formátumokat is támogat, ezek: HTML, *txt, RTF és CHM. Segítségével bárholnan egy helyre gyűjthetjük kedvenc idézeteinket, recepteket stb.

Egy apróság: ha szeretnénk otthonos hangulatot teremteni, máris megtehetjük, az egyszerűbb, ábécé szerinti rendezés helyett könyveink számára választhatunk akár egy klasszikus könyvespolcot is.

Megtalálható a programban egy beépített online szótár applikáció is, segítségével a legnagyobb egy-és kétnyelvű szótárakban kereshetünk egyszerűen, böngészőnk megnyitása nélkül. (Többek között Oxford, Longman, Merriam-Webster). Természetesen beszerezhetünk hozzá további szótárakat is. A szótár keresőpaneljébe írva a definiálni kívánt szót akár wikipédia szócikkekre is átirányít minket a program. Ez persze nem feltétlenül előny, s maga a szótár-funkció az egyik legkevésbé kiaknázható pontja, mivel sajnos magyar nyelvű szótár nem választható bele, de mentségül legyen mondva, valószínűleg egy ePub olvasót nem is szótárként vagy web-böngészőként szeretnénk elsősorban használni...

A program jelenleg angol, német, francia, spanyol és japán nyelveken érhető el.

Talán egyetlen hátrányának az mondható, hogy az itt bemutatott legújabb verzió egyelőre csak Windows7 operációs rendszerre telepíthető. De nem kell elkeseredni, a gyártó honlapján válogathatunk régebbi változatok között is, amelyek telepíthetőek Windows 98/Vista/ Xp, Linux, Mac operációs rendszerekre is. Sőt, ahogyan a kissé megtévesztőnek tűnő neve is mutatja, nemcsak PC-re, hanem egyaránt kínál ingyenesen letölthető számítógépünkkel összehangolható e-könyv olvasó szoftvert a régebbi és a legújabb Pocket PC-kre, okostelefonokra is.

További információ és letöltési lehetőség (a cím alatti kék, download feliratra kattintva tudjuk letölteni):

<http://www.mobipocket.com/en/DownloadSoft/ProductDetailsReader.asp>

Adobe Digital Editions

Az Adobe roppant népszerű ingyenes e-book olvasó szoftvere, melynek segítségével EPUB, PDF és Adobe Flash (SWF) formátumú e-könyveket olvashatunk.

Az Adobe Digital Editions egy olyan szolgáltatás gazdag internetes alkalmazás, amely már kezdetektől fogva a digitális könyvkiadásra épült. Segítségével egyszerűen és könnyedén szerezhetjük be, kezelhetjük és olvashatjuk az e-könyveinket és más típusú digitális kiadványokat.

A telepítéshez és a könyvvásárláshoz szükséges internetkapcsolat, viszont

telepítés és a könyvek megvétele után már „offline” módban -internetkapcsolat nélkül is- használhatjuk a programot. Azonban, ha az Adobe Reader8 vagy az Acrobat8 szoftver telepítve van, majd duplán a PDF-könyvekre kattintunk, akkor átirányít minket a Digital Editions honlapjára. Ez zavaró lehet, ennek elkerülése érdekében indítsuk el Digital Editions-t és a könyveket a könyvtár ablakból nyissuk meg.

Feltehetőleg sokakban felmerült már a kérdés, hogy mi a különbség az Adobe Reader és az Adobe Digital Editions között, és ezzel talán el is érkeztünk egy nagyon fontos problémakörhöz. A sokak által használt és ismert Adobe Reader széles körben elterjedt szabványos alkalmazás az Adobe PDF formátum kezelésére. Azonban gyakran emlegetett hátrány, hogy túl lassú és nehézkes az egyszerű ekönyv olvasáshoz. Valójában ennek az az oka, hogy több olyan összetett munkafolyamatot végezhetünk vele, amelyek pontosan emiatt, viszont alaposan lelassítják az olvasást. Tulajdonképpen arról van szó, hogy az Adobe Readert nem a fogyasztói szintű ekönyv olvasáshoz optimalizálták, sokkal inkább az üzleti és a tudományos munkavégzés elősegítésére. (pl. digitális aláírás készítés, egyéb irodai alkalmazások beintegrálása, mint az Adobe LiveCycle) Az Acrobat8 is egy elfogadott megoldás a PDF dokumentumok kezelésére, létrehozására, azonban szerepköre és architektúrája nagyon hasonló az Adobe Readeréhez. A gyors, felhasználóbarát, tartalomcentrikus és könnyű



kezelhetőséget a Digital Editions teremtette meg. A Digital Editions Flash alapú felhasználói élmény nyújt a dokumentum megtekintéséhez, miközben az eredeti profilhoz híven, PDF és ePub kezelést is biztosít. Az offline módban használt Digital Editions is támogatja azonban a digitális védelmi technológiát (DRM), amely nagyon oszlopos szempont az e-könyvek legitimizálásában.

Emellett nagy előnye, hogy lehetővé tesz fájlátvitelt és együtt használatot a szintén elterjedt Sony Reader programmal, valamint a közeljövőben a fejlesztők további platformokkal és eszközökkel is igyekeznek majd kompatibilitást biztosítani.

Amint ez már az eddig leírtakból talán kiderült, két fájlformátumot támogat tehát: a PDF-et és az ePub-ot. Segítségével az SWF tartalmak illetve a közös képfájlformátumok között átjárás is lehetséges.

A Digital Editions az angol mellett több nyelven is elérhető, így francia, német, olasz, spanyol, holland, brazil portugál, japán, koreai, egyszerűsített kínai és hagyományos kínai. Várhatóan további nyelveken is meg fog jelenni az idő előrehaladtával.

Navigációs ablaka révén könnyedén hozzáférhetünk a tartalomjegyzékhez, könyvjelzőinkhez, valamint a könyvhöz hozzáadott megjegyzéseinkhez. 4 különböző betűméretet választhatunk, a PDF fájlokat négyféle módon tudja megjeleníteni (egy oldalas, két oldalas, képernyő szélességű, vagy akár a saját igényeinknek megfelelően is nagyíthatunk-kicsinyíthetünk). Segítségével pillanatok alatt letölthetjük és olvashatjuk a kívánt könyvet. A program segítségével adott esetben digitális könyvtárakból is kölcsönözhetünk vagy letölthetünk megfelelő formátumú e-könyveket, habár ma ez hazánkban még nem elterjedt gyakorlat. (Sok külföldi digitális könyvtárnál vagy számos kiadónál már eleve megtalálhatjuk a formátumok felsorolásánál a Digital Editions emblémát, amelyre kattintva a programmal rendelkezők gyorsan és egyszerűen letölthetik a könyvet.)

Sok readerhez hasonlóan létrehozhatjuk itt is saját könyvtárunkat, ahol szerző, cím és kiadó szerint tehetjük visszakereshetővé az állományunkat, illetőleg különféle könyvespolcokat hozhatunk létre a tartalmak további szervezésére és irányítására. Kiemeléseket készíthetünk, illetve jegyzeteket írhatunk.

Mivel támogatja a beágyazott SWF formátumokat, így a multimédiás élmény is biztosított.

Kompatibilis a legtöbb e-könyv olvasóval (kivéve a Kindle), így szinkronizálhatjuk vele e-könyveinket. Ingyenes minta e-könyveket is tölthetünk le az Adobe Digital Editions honlapjáról. (Sample e-book library). A program [letölthető az alábbi linkről](#).

Calibre:

A Calibre alapvetően nem annyira ePub olvasó, mint inkább egy e-book gyűjtemény menedzselésre alkalmas program. A Calibre az Adobe Digital Editions-hoz hasonlóan a legkorábbi e-könyv olvasó szoftverek közé is tartozik egyben.

A Calibre-vel megtekinthetjük, konvertálhatjuk és katalogizálhatjuk az e-könyveinket a legtöbb e-könyv formátumban. Nagy előnye, hogy számos e-book olvasó eszközzel kompatibilis. Internetkapcsolat segítségével beszerezhetjük a könyveink metaadatait is. Letölthetünk újságokat is, amelyeket a program segítségével e-könyvekké alakíthatunk. Népszerűségét növeli, hogy platformfüggetlen, egyiránt telepíthető Windows, Linux és OS X operációs rendszerekre is.



Támogatott bemeneti formátumok: CBZ, CBR, CBC, CHM, **EPUB**, FB2, HTML, LIT, LRF, MOBI, ODT, PDF. Kimeneti formátumok: FB2, OEB, LIT, LRF, MOBI, EKT, PML, RB, PDF, TCR, TXT.

(A fenti felsorolásból is kitűnik, hogy mennyire nehéznek tűnő feladat eligazodni az e-book formátumok kavalkádjában.)

A program segítségével természetesen olvashatjuk is a könyveinket, de a felülete nem annyira erre lett optimalizálva. Ma már természetes, hogy egy e-könyv olvasó szoftver minimum kétféle nézetet adjon, az egy-és a kétoldalas formát, azonban itt csak teljes képernyő, vagy kisebb ablak lehetséges, mindkét esetben egyoldalas nézettel. A betűméret nagyítható, kicsinyíthető, könyvjelzőket készíthetünk, amely könyvjelzők magába az ePub fájlba kerülnek mentésre. Így pl. továbbküldve egy ismerősünknek az adott könyvet a könyvjelzőink látszani fognak az ő számára is.

Kindle App for PC, Mac, iPhone, iPod Touch BlackBerry és Android

Az Amazon szinte minden platformra elérhetővé tette e-könyv olvasó szoftverét. Kifejezetten azonban ez sem nevezhető a klasszikus értelemben vett olvasó szoftvernek, sokkal inkább szinkronizálásra és konvertálásra alkalmas a kialakítása. Használatát megnehezíti, hogy bár ingyenes a szoftver de csak regisztráció után működik. Természetesen ez sem kerül pénzbe, illetve, akinek már eleve van Amazon account-ja annak valószínűleg ezt a lépést nem kell megtenni. A program segítségével megnyithatjuk számítógépen levő dokumentumainkat, de csatlakozhatunk a könyvtáruhához is. Újságokhoz, magazinokhoz, blogokhoz jelenleg még nem biztosít hozzáférést. A Whipersync technológia segítségével képes szinkronizálni különböző eszközeink között könyvjelzőinket, és az utolsó olvasott oldalt.



A <http://www.konyvjovo.hu> honlapon található felsoroláshoz nem nagyon lehet további kiegészítést fűzni, az elérhető szolgáltatások listája a következő:

- hozzáférés a Kindle könyvtáruhához
- ingyenes minta olvasása vásárlás előtt
- megjegyzések, kiemelések, automatikus szinkronizálás a különböző eszközeink között
- háttérszín-és betűszín változtatható (fekete alapon fehér, ennek a fordítottja illetve szépiá háttér és barna betűk)
- fényerő állítás
- teljes oldalas nézet
- színes könyvek olvasása (gyermek könyvek, szakácskönyvek, tankönyvek stb.)
- 10 állítható betűméret
- Windows 7 teljes kompatibilitás

[Letölthető innen.](#)

Összegezve: mindenképpen az ezekhez hasonló, gyorsan és egyszerűen telepíthető readerek jelenthetik a megoldást a számítógépen történő elektronikus könyvek olvasásához, de a sokat olvasóknak célszerűbbnek tűnik egy dedikált eszköz beszerzése.

Az alábbi linkre kattintva további programokkal ismerkedhet meg rövidebben:

<http://www.konyvjovo.hu/hirek-roviden/e-book-olvasas-e-konyv-olvaso-nelkul>